

**Opinia Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego w sprawie wniosku dotyczącego rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady zmieniającego rozporządzenie Rady (WE) nr 302/2009 dotyczące wieloletniego planu odbudowy zasobów tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym**

COM(2013) 250 final – 2013/133 (COD)

(2014/C 67/32)

Sprawozdawca: **Gabriel SARRÓ IPARRAGUIRRE**

Parlament Europejski, w dniu 12 maja 2013 r., oraz Komisja Europejska, w dniu 28 maja 2013 r., postanowiły, zgodnie z art. 43 ust. 2 i art. 304 TFUE, zasięgnąć opinii Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego w sprawie

*wniosku dotyczącego rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady zmieniającego rozporządzenie Rady (WE) nr 302/2009 dotyczące wieloletniego planu odbudowy zasobów tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym*

COM(2013) 250 final – 2013/0133 (COD).

Sekcja Rolnictwa, Rozwoju Wsi i Środowiska Naturalnego, której powierzono przygotowanie prac Komitetu w tej sprawie, przyjęła swoją opinię 1 października 2013 r.

Na 493. sesji plenarnej w dniach 16–17 października 2013 r. (posiedzenie z 16 października) Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny stosunkiem głosów 137 do 2 – 4 osoby wstrzymały się od głosu – przyjął następującą opinię:

## 1. Wnioski i zalecenia

1.1 Komitet z zadowoleniem przyjmuje zmianę rozporządzenia (WE) nr 302/2009, gdyż dowodzi ona, iż poczyniono postępy w odbudowie zasobów tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym.

1.2 Komitet ponownie wzywa Komisję Europejską do zapewnienia jak najbardziej rygorystycznego zastosowania rozporządzenia przez wszystkie państwa członkowskie i strony ICCAT.

1.3 EKES ponownie odnotowuje wysiłki poczynione w ostatnich latach przez Komisję, państwa członkowskie i rybaków celem realizacji wymagającego wieloletniego planu odbudowy, wraz z wynikającymi z tego konsekwencjami społecznymi i gospodarczymi, które należy mieć na uwadze.

1.4 Komitet apeluje do Komisji i państw członkowskich o poszerzenie działań informacyjnych i uświadamiających na temat sytuacji tuńczyka błękitnopłetwego oraz wyników stosowania planu odbudowy.

1.5 Aby odbudować zasoby tuńczyka błękitnopłetwego, niezwykle ważne jest uściślenie po art. 7 ust. 6, jakie narzędzia połowowe Unia dopuszcza przez cały rok.

## 2. Wprowadzenie

2.1 Niniejsza opinia została sporządzona w odpowiedzi na wniosek COM(2013) 250 final, który zmienia ponownie rozporządzenie Rady (WE) nr 302/2009 dotyczące wieloletniego planu odbudowy zasobów tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym.

2.2 Tuńczyk błękitnopłetwy jest jednym z najważniejszych gatunków objętych regulacjami Międzynarodowej Komisji ds. Ochrony Tuńczyka Atlantyckiego (ICCAT), której konwencji sygnatariuszem jest Unia Europejska.

2.3 W 2006 r. ICCAT zainicjowała plan odbudowy zasobów tuńczyka błękitnopłetwego, który doprowadził do sporządzenia rozporządzenia (WE) nr 1559/2007 ustanawiającego wieloletni plan odbudowy zasobów tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym.

2.4 Rozporządzenie to zostało uchylone rozporządzeniem (WE) nr 302/2009 na podstawie zalecenia 08-05, które ICCAT przyjęła na swym 16. specjalnym posiedzeniu w 2008 r., gdy ustanowiono nowy plan odbudowy zasobów tuńczyka błękitnopłetwego.

2.5 Na swym 17. specjalnym posiedzeniu w 2010 r. ICCAT przyjęła zalecenie 10-04 zmieniające poprzedni plan odbudowy, dalej obniżając całkowity dopuszczalny połów oraz zaostrzając środki zmierzające do ograniczenia zdolności połowowej i zwiększenia kontroli rybołówstwa. W związku z tym przyjęto zmianę rozporządzenia (WE) nr 302/2009 w formie rozporządzenia (UE) nr 500/2012 w celu wdrożenia międzynarodowych środków ochronnych na szczeblu Unii.

2.6 W odniesieniu do obu tych rozporządzeń, a także do tej ostatniej zmiany, Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny wydał pozytywne opinie w sprawie wniosków Komisji Europejskiej, uznając wysiłki państw członkowskich i rybaków zmierzające do wypełnienia ambitnego planu ICCAT dotyczącego odbudowy zasobów tuńczyka błękitnopłetwego i apelując o ciągłość badań naukowych.

### 3. Stanowisko naukowe

3.1 Od czasu 16. specjalnego posiedzenia ICCAT w 2008 r. obserwuje się proces odbudowy biomasy tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym.

3.2 Stały Komitet ds. Badań Naukowych i Statystyki (SCRS), który jest naukowym organem doradczym ICCAT, w swym sprawozdaniu wykonawczym z 2012 r. <sup>(1)</sup> stwierdza m.in.:

3.2.1 Od 1998 r. obowiązują limity połowowe dla obszaru zarządzania wschodnim Atlantykiem i Morzem Śródziemnym. W 2002 r. Komisja ustaliła całkowity dopuszczalny połów (TAC) tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i Morzu Śródziemnym na poziomie 32 000 ton w latach 2003–2006, 29 500 ton w 2007 r. i 28 500 ton w 2008 r. Następnie określiła TAC na 2009, 2010 i 2011 rok w wysokości – odpowiednio – 22 000, 19 950 i 18 500 ton. Niemniej obniżono TAC na 2010 r. do 13 500 ton i ustanowiono ramy przyszłych TAC (począwszy od 2011 r.), tak by były one wystarczające do odbudowy stada do biomasy odpowiadającej maksymalnemu podtrzymanemu połowowi (RMS) w latach 2010–2022 z prawdopodobieństwem wynoszącym przynajmniej 60 %. TAC na 2011 i 2012 r. określono w wysokości 12 900 ton.

3.2.2 Zalecenie ICCAT 10-04 z 2010 r. doprowadziło do odbudowy zasobów tuńczyka błękitnopłetwego, gdyż ograniczając całkowity dopuszczalny połów (TAC) na 2011 i 2012 r. do 12 900 ton, wpłynęło znacząco na zmniejszenie zdolności połowowej i na środki kontroli, czego skutkiem było znaczne obniżenie liczby statków rybackich i zapewnienie skutecznej kontroli ich połowów.

3.2.3 Chociaż trzeba ostrożnie podchodzić do szacunkowej ilości połowów obliczonej na podstawie pomiaru zdolności połowowej, SCRS uważa, że znacznie zmniejszono połowy we wschodnim Atlantyku i Morzu Śródziemnym w związku z realizacją planu odbudowy, a także monitorowaniem i kontrolą wykonania.

3.2.4 Ponadto większa ilość lub koncentracja małego tuńczyka błękitnopłetwego w północno-zachodniej części Morza Śródziemnego wykryta podczas kontroli lotniczej może również świadczyć o pozytywnych skutkach przepisów mających na celu wzrost minimalnej wielkości. Dzięki zaleceniu 06-05 udało się osiągnąć wyższy poziom „odłowu na rekruta” w porównaniu z początkiem lat 2000, a także większą rekrutację do biomasy stada tarłowego w związku z poprawą zdolności przetrwania ryb młodych.

3.2.5 Wdrożenie ostatnich przepisów i poprzednich zaleceń przełożyło się wyraźnie na obniżenie wskaźników połowu i śmiertelności połowowej. Wszystkie wskaźniki wydajności połowowej (CPUE) pokazywały w ostatnich latach tendencję rosnącą. Komitet odnotowuje, że utrzymanie połowów na

poziomie obecnego TAC (12 900 ton) lub TAC z 2010 r. (13 500 ton) zgodnie z obecnym programem zarządzania umożliwi prawdopodobnie zwiększenie stada w tym okresie. Jest to również zgodne z dążeniem do osiągnięcia do 2022 r. śmiertelności i biomasy odpowiadającej maksymalnemu podtrzymanemu połowowi z przynajmniej 60-procentowym prawdopodobieństwem.

3.3 EKES przyjmuje z zadowoleniem sprawozdanie komitetu naukowo-doradczego komisji ICCAT, które pokazuje wyraźną tendencję do odbudowy zasobów tuńczyka błękitnopłetwego, gdyż poparł już stanowczo wszystkie wnioski ustawodawcze Komisji Europejskiej ukierunkowane na wieloletni plan takiej odbudowy we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym.

### 4. Zmiany zalecenia ICCAT

4.1 W 2012 r. komisja ICCAT przyjęła nowe zalecenie 12-03 do swego 15-letniego planu odbudowy na lata 2007–2022.

4.2 Ustalono w nim, że począwszy od 2013 r., TAC wynosić będzie 13 500 ton rocznie aż do czasu, gdy zostanie on zmieniony zgodnie z opinią SCRS. Z tych 13 500 ton Unii Europejskiej przydzielono 7 548,06 ton. Po wielu latach obniżania TAC i licznych wysiłkach zmierzających do odbudowy zasobów tuńczyka błękitnopłetwego w tym roku tendencja się odwróciła i – zgodnie z zaleceniami naukowymi – TAC zwiększono o 600 ton.

4.3 W celu lepszego dostosowania okresów połowu do działalności flot zalecenie przewiduje zmianę okresów połowu, które są od tej pory określane jako okresy otwarte dla połowu, w przeciwieństwie do okresów zamkniętych dla połowu wymienionych w poprzednich zaleceniach ICCAT.

4.4 Ponadto zmieniono faktyczne daty, w których dozwolona jest działalność połowowa statków rybackich do połowów okrężnicą, statków do połowu wędami oraz statków do połowu wędami holowanymi.

4.5 Ponadto w celu uniknięcia wszelkiej niepewności w odniesieniu do narzędzi, które nie podlegają konkretnym zasadom dotyczącym okresu połowu, konieczne było wprowadzenie przepisu wyraźnie zezwalającego na dokonywanie połowów wszystkimi pozostałymi narzędziami przez cały rok.

4.6 Co się tyczy kwot połowowych przyznanych Unii Europejskiej na 2013 r. na wodach ICCAT, Rada ustanowiła już w rozporządzeniu w sprawie TAC i kwot <sup>(2)</sup> uprawnienia do połowów dla wszystkich państw członkowskich, a także stwierdziła, że okres połowu statków rybackich do połowów okrężnicą trwa od 26 maja do 24 czerwca 2013 r., tak by państwa członkowskie miały wystarczająco dużo czasu na jego zaplanowanie.

<sup>(1)</sup> [http://www.iccat.es/Documents/SCRS/ExecSum/BFT\\_EN.pdf](http://www.iccat.es/Documents/SCRS/ExecSum/BFT_EN.pdf).

<sup>(2)</sup> Rozporządzenie (WE) nr 40/2013, Dz.U. L 23 z 25.1.2013.

4.7 EKES uważa, że wszystkie zmiany zawarte w zaleceniu 12-03 ICCAT są uzasadnione, wyraża uznanie dla konsekwentnych wysiłków Komisji Europejskiej, państw członkowskich i rybaków na rzecz realizacji wieloletniego planu odbudowy zasobów tuńczyka błękitnopłetwego i apeluje do Komisji Europejskiej, by kontynuowała podjęte starania.

## 5. Zmiany w rozporządzeniu (WE) nr 302/2009

5.1 W świetle wcześniejszych uwag wniosków dotyczących rozporządzenia zmienia art. 7 rozporządzenia (WE) nr 302/2009, określając okres połowu wszystkich rodzajów statków połowowych posiadających pozwolenie na połów tuńczyka błękitnopłetwego.

5.2 Art. 7 brzmi następująco:

„Okresy połowu:

- 1) Zezwala się na połowy tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym przez duże statki łowcze o długości ponad 24 m, poławiające gatunki pelagiczne taklami oceanicznymi, w okresie od dnia 1 stycznia do dnia 31 maja, z wyjątkiem obszaru na zachód od 10° W i na północ od 42° N, na którym zezwala się na tego rodzaju połowy od dnia 1 sierpnia do dnia 31 stycznia.
- 2) Zezwala się na połowy tuńczyka błękitnopłetwego okrężnicami we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym w okresie od dnia 26 maja do dnia 24 czerwca.
- 3) Zezwala się na połowy tuńczyka błękitnopłetwego statkami do połowu wędami i taklami i statkami do połowu wędami holowanymi we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym w okresie od dnia 1 lipca do dnia 31 października.
- 4) Zezwala się na połowy tuńczyka błękitnopłetwego trawlerami do połowów pelagicznych we wschodnim Atlantyku w okresie od dnia 16 czerwca do dnia 14 października.
- 5) Zezwala się na połowy rekreacyjne i sportowe tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym w okresie od dnia 16 czerwca do dnia 14 października.
- 6) Zezwala się na połowy tuńczyka błękitnopłetwego narzędziami innymi niż narzędzia wymienione w ust. 1–5 przez cały rok”.

5.3 EKES uważa, że zmiana rozporządzenia (WE) nr 302/2009 jest logiczna, i ją popiera, gdyż w zmienionym artykule 7 wyraźniej wskazuje się „okresy otwarte dla połowu” w porównaniu z koncepcją „okresów zamkniętych dla połowu” zawartą w poprzednim artykule 7. Jednocześnie dostosowuje się faktyczne daty, w których dozwolona jest działalność połowowa statków rybackich do połowów okrężnicą, statków do połowu wędami oraz statków do połowu wędami holowanymi, a także uściśla, że narzędzia, które nie podlegają konkretnym zasadom dotyczącym okresu połowu, mogą być stosowane przez cały rok. W tym kontekście EKES uznaje za właściwe dodanie w art. 7 ust. 6 następującego fragmentu: „zgodnie ze środkami ochrony i zarządzania zawartymi w rozporządzeniu 12-03”.

5.4 W związku ze wspomnianym zezwoleniem niezwykle ważne jest uściślenie po art. 7 ust. 6, jakie narzędzia połowowe Unia dopuszcza przez cały rok.

## 6. Uwagi ogólne

6.1 EKES przyjmuje z zadowoleniem zmianę rozporządzenia (WE) nr 302/2009, gdyż wskazuje ona, iż w ciągu pierwszych 6 lat planu przewidzianego na 15 lat wprowadzane co roku zastosowania i modyfikacje przynoszą rzeczywiste wyniki pod względem odbudowy zasobów tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym.

6.2 Komitet ponownie wzywa Komisję Europejską do jak najbardziej rygorystycznego wdrożenia rozporządzenia we wszystkich państwach członkowskich i umawiających się stronach ICCAT.

6.3 Komitet ponownie docenia wysiłki poczynione na przestrzeni ubiegłych lat przez Komisję Europejską, państwa członkowskie i rybaków w celu realizacji wymagającego wieloletniego planu odbudowy zasobów. Należy przy tym uwzględnić jego następstwa społeczno-gospodarcze.

6.4 EKES pragnie wyrazić uznanie dla prac prowadzonych przez wszystkie instytucje naukowe, zarówno państw członkowskich, jak i umawiających się stron, Komisji Europejskiej i samej ICCAT, których celem jest dokładna realizacja wieloletniego planu odbudowy zasobów tuńczyka błękitnopłetwego. Na uznanie zasługują również starania Europejskiej Agencji Kontroli Rybołówstwa.

6.5 Na koniec EKES apeluje do Komisji i państw członkowskich o poszerzenie działań informacyjnych i uświadamiających na temat sytuacji tuńczyka błękitnopłetwego oraz wyników stosowania planu odbudowy.

Bruksela, 16 października 2013 r.

Przewodniczący  
Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego  
Henri MALOSSE